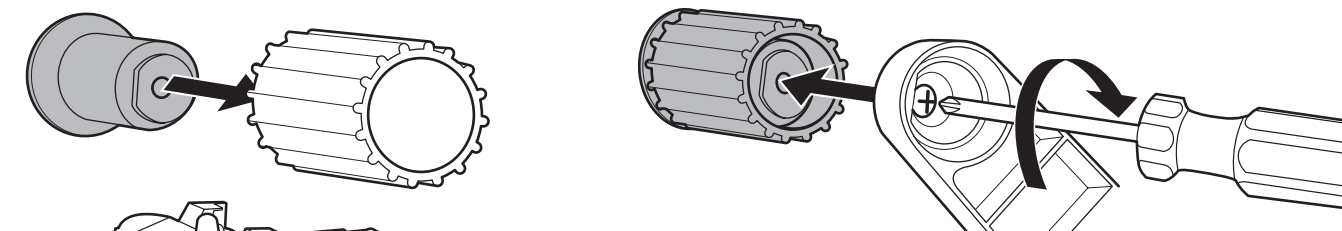




5+

• ADULT ASSEMBLY REQUIRED • JOUET À ASSEMBLER PAR UN ADULTE • ZUSAMMENBAU DURCH EINEN ERWACHSENEN ERFORDERLICH • E' RICHIESTO IL MONTAGGIO DA PARTE DI UN ADULTO • MOET DOOR VOLWASSENEN IN ELKAAR WORDEN GEZET • REQUIERE MONTAJE POR PARTE DE UN ADULTO • REQUER MONTAGEM POR UM ADULTO • KRÄVER VUXENHJÄLP VID MONTERING • LELUN KOKOAMISEEN TARVITAAN AIKUISEN APUA • ΑΠΑΙΤΕΙΤΑΙ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗ ΑΠΟ ΕΝΗΛΙΚΑ.

ASSEMBLY • ASSEMBLAGE • ZUSAMMENBAU • MONTAGGIO • HET IN ELKAAR ZETTEN
MONTAJE • MONTAGEM • MONTERING • KOKOAMINEN • ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗ



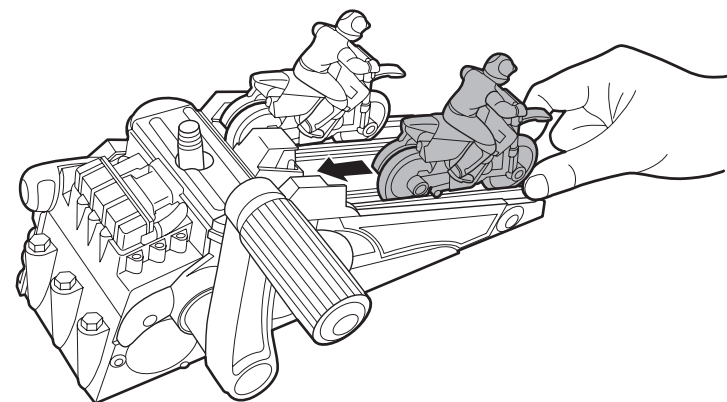
• CRANK HANDLE • MANIVELLE
• KURBEL • MANOVELLA • SLINGER • MANIVELA
• CABO DA MANIVELA • VEVHANDTAG • KAMPI • ΜΑΝΙΒΕΛΑ

- USE PHILLIPS HEAD SCREWDRIVER (NOT INCLUDED) TO ASSEMBLE THE CRANK HANDLE.
- ASSEMBLER LA POIGNÉE DE LA MANIVELLE À L'AIDE D'UN TOURNEVIS CRUCIFORME (NON INCLUS).
- ZUM BEFESTIGEN DES KURBELGRIFFS IST EIN KREUZSCHLITZSCHRAUBENZIEHER (NICHT ENTHALTEN) ERFORDERLICH.
- CON UN CACCIAVITE A STELLA (NON INCLUSO) MONTA LA MANOVELLA.
- ZET HET SLINGERHANDVAT IN ELKAAR MET EEN KRUISKOPSCHROEVENDRAAIER (NIET INBEGREPEN).
- MONTA LA MANIVELA CON UN DESTORNILLADOR DE ESTRELLA (NO INCLUIDO).
- USAR UMA CHAVE EM CRUZ (NÃO INCLuíDA) PARA MONTAR A MANIVELA.
- MONTERA VEVHANDTAGET MED HJÄLP AV EN STJÄRNSKRUVMEJSEL (INGÅR EJ).
- KOKOA KAMPI RISTIPÄÄMEISSELILLÄ (EI MUKANA PAKKAUKSESSA).
- ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΣΤΕ ΕΝΑ ΣΤΑΥΡΟΚΑΤΣΑΒΙΔΟ (ΔΕΝ ΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΕΤΑΙ) ΓΙΑ ΝΑ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΕΤΕ ΤΟ ΧΕΡΟΥΛΙ.

TO PLAY • POUR JOUER • SPIELEN • PER GIOCARE • OM TE SPELEN • ¡A JUGAR!
COMO JOGAR • SÅ HÄR ANVÄNDS LEKSAKEN • KÄYTTÖ • ΓΙΑ ΝΑ ΠΑΙΞΕΤΕ

1

- PLACE MOTORCYCLES ONTO THE RAMP.
- PLACER LES MOTOS SUR LA RAMPE.
- DIE MOTORRÄDER AUF DIE RAMPE STELLEN.
- POSIZIONARE LE MOTOCICLETTE SULLA RAMPA.
- ZET DE MOTORFIETSEN OP DE HELLING.
- SITUAR LAS MOTOS SOBRE LA RAMPA.
- COLOQUE AS MOTOS NA RAMPA.
- PLACERA MOTORCYKLARNA PÅ RAMPEN.
- ASETA MOOTTORIPYÖRÄT RAMPILLE.
- ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΤΕ ΤΙΣ ΜΗΧΑΝΕΣ ΠΑΝΩ ΣΤΗ ΡΑΜΠΑ.



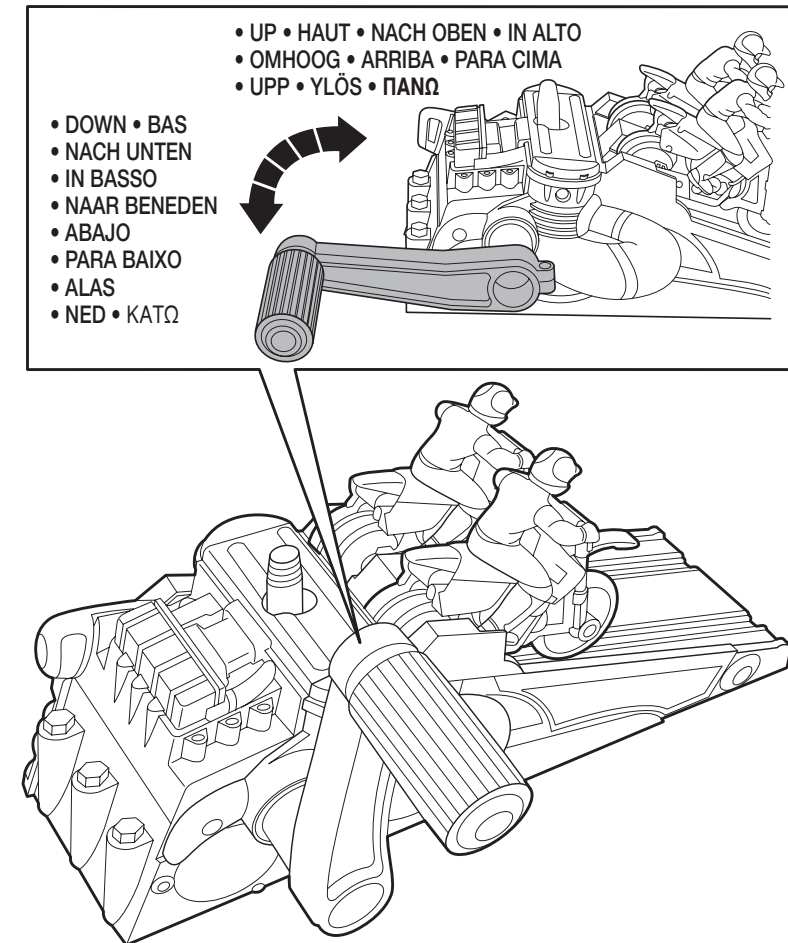
- NOTE: USE ONLY MOTORCYCLES SUPPLIED TO PLAY WITH THE LAUNCHER.
- REMARQUE : UTILISER UNIQUEMENT LES MOTOS FOURNIES POUR JOUER AVEC LE LANCEUR.
- HINWEIS: NUR DIE DIESEM PRODUKT BEIGEFÜGTEN MOTORRÄDER MIT DEM STARTER VERWENDEN.
- NOTA: UTILIZZARE IL PROPULSORE SOLO LE MOTO INCLUSE.
- N.B.: GEBRUIK UITSLUITEND DE BIJGELEVERDE MOTORFIETSEN.
- PRECAUCIÓN: LANZAR CON EL LANZADOR SÓLO LOS VEHÍCULOS SUMINISTRADOS CON ESTE JUGUETE.
- OBS: USE SOMENTE AS MOTOS FORNECIDAS PARA BRINCAR COM O LANÇADOR.
- OBS: ANVÄND BARA DE MOTORCYKLAR SOM MEDFÖLJER FÖR ATT LEKA MED AVFYRAREN.
- HUOM! KÄYTÄ VAIN LELUN MUKANA TULEVIA MOOTTORIPYÖRIÄ.
- ΣΗΜΕΙΩΣΗ: ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΣΤΕ ΜΟΝΟ ΤΙΣ ΜΗΧΑΝΕΣ ΠΟΥ ΠΡΟΜΗΘΕΥΟΝΤΑΙ ΓΙΑ ΝΑ ΠΑΙΞΕΤΕ ΜΕ ΤΟΝ ΕΚΤΟΞΕΥΤΗ.

• INSTRUCTIONS • MODE D'EMPLOI • ANLEITUNG • ISTRUZIONI • GEBRUIKSAANWIJZING
• INSTRUCCIONES • INSTRUÇÕES • ANVISNINGAR • OHJEET • ΟΔΗΓΙΕΣ

- Please keep these instructions for future reference as they contain important information.
- Conserver ce mode d'emploi pour s'y référer au besoin car il contient des informations importantes.
- Diese Anleitung bitte für mögliche Rückfragen aufbewahren. Sie enthält wichtige Informationen.
- Conservare queste istruzioni per futuro riferimento. Contengono importanti informazioni.
- Bewaar deze gebruiksaanwijzing. Kan later nog van pas komen.
- Sirvanse guardar estas instrucciones para futura referencia, ya que contienen información de importancia acerca de este juguete.
- Guardar estas instruções para referência futura pois contém informação importante.
- Spara de här anvisningarna för framtiden, de innehåller viktig information.
- Säilytä nämä ohjeet vastaisen varalle. Niissä on tärkeää tietoa.
- Κρατήστε αυτές τις οδηγίες για μελλοντική χρήση καθώς περιέχουν σημαντικές πληροφορίες.

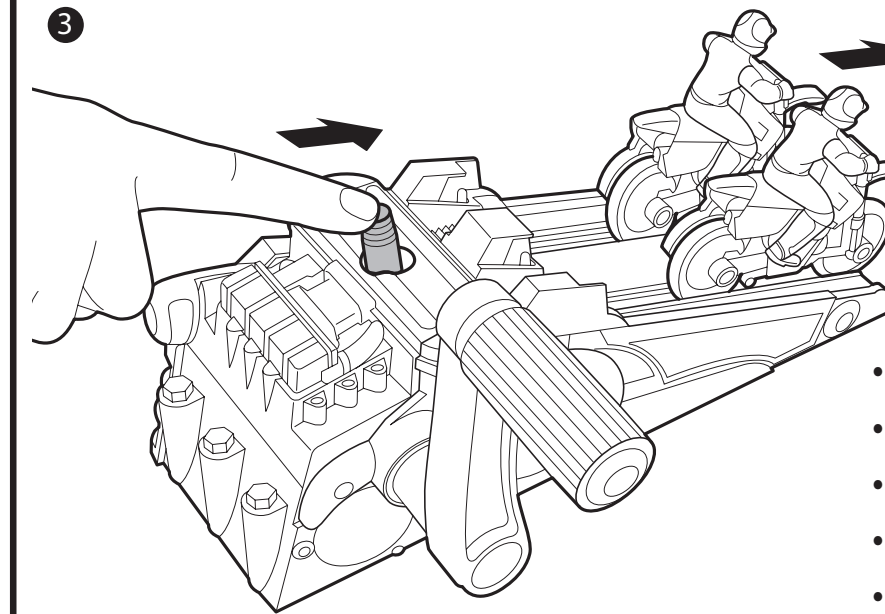
2

- MOVE THE CRANK HANDLE UP AND DOWN TO WIND UP LAUNCHER.
- ACTIONNER LA MANIVELLE DE HAUT EN BAS POUR REMONTER LE LANCEUR.
- ZUM AUFZIEHEN DES STARTERS DIE KURBEL DREHEN.
- MUOVERE VERSO L'ALTO E VERSO IL BASSO LA MANOVELLA PER CARICARE IL PROPULSORE.
- HAAL DE SLINGER HEEN EN WEER OM DE LANCEERDER OP TE WINDEN.
- MOVER LA MANIVELA ARRIBAY ABAJO PARA DARLE CUERDA AL LANZADOR.
- MEXA O CABO DA MANIVELA PARA CIMA E PARA BAIXO PARA LEVANTAR O LANÇADOR.
- FÖR VEVHANDTAGET UPP OCH NED FÖR ATT DRA UPP AVFYRAREN.
- VIRITÄ LÄHETIN KAMPEA KIERTÄMÄLLÄ.
- ΚΙΝΗΣΤΕ ΤΗ ΜΑΝΙΒΕΛΑ ΠΑΝΩ ΚΑΙ ΚΑΤΩ ΓΙΑ ΝΑ ΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΕΤΕ ΤΟ ΝΕΚΤΟΞΕΥΤΗ.



- UP • HAUT • NACH OBEN • IN ALTO
- OMHOOG • ARRIBA • PARA CIMA
- UPP • YLÖS • ΠΑΝΩ
- DOWN • BAS
- NACH UNTEN
- IN BASSO
- NAAR BENEDEN
- ABAJO
- PARA BAIXO
- ALAS
- NED • ΚΑΤΩ

3

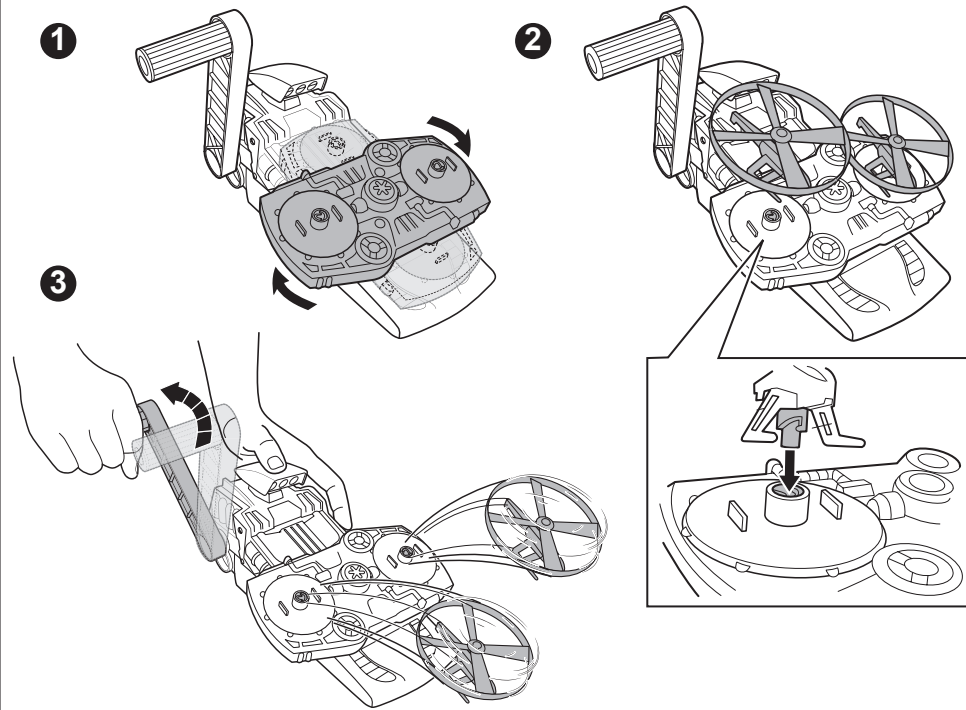


- PUSH BUTTON FORWARD TO RELEASE MOTORCYCLES.
- APPUYER SUR LE BOUTON POUR LANCER LES MOTOS.
- DEN KNOPF NACH VORNE SCHIEBEN, UM DIE MOTORRÄDER ZU STARTEN.
- SPINGERE IL PULSANTE IN AVANTI PER SGANCIARE LE MOTO.
- DUW DE KNOP NAAR VOREN OM DE MOTORFIETSEN VAN START TE LATEN GAAN.
- EMPUJA LA PALANCA HACIA DELANTE PARA SOLTAR LAS MOTOS.
- APERTE O BOTÃO PARA FRENTE PARA SOLTAR AS MOTOS.
- FÖR KNAPPEN FRAMÅT FÖR ATT FRIGÖRA MOTORCYKLARNA.
- LÄHETÄ MOOTTORIPYÖRÄT MATKAAN TYÖNTÄMÄLLÄ NAPPIA ETEENPÄIN.
- ΣΠΙΡΩΣΤΕ ΤΟ ΚΟΥΜΠΙ ΜΠΡΟΣΤΑ ΓΙΑ ΝΑ ΕΛΕΥΘΕΡΩΣΕΤΕ ΤΙΣ ΜΗΧΑΝΕΣ.

© 2005 Mattel, Inc. All Rights Reserved. Tous droits réservés. Mattel, Inc., 333 Continental Blvd., El Segundo, CA 90245 U.S.A. Consumer Relations 1-800-524-8697. Mattel Canada Inc., Mississauga, Ontario L5R 3W2. You may call us free at 1-800-524-8697. service.mattel.com Mattel U.K. Ltd., Vanwall Business Park, Maidenhead SL6 4UB. Helpline 01628500303. Mattel France, 27/33 rue d'Antony, Siliç 145, 94523 Rungis Cedex N° Indigo 0 825 00 00 25 (0.15 € TTC/mn) ou www.allomattel.com. Mattel Australia Pty., Ltd., Richmond, Victoria, 3121. Consumer Advisory Service - 1300 135 312. Mattel East Asia Ltd., Room 1106, South Tower, World Finance Centre, Harbour City, Tsinghsatui, HK, China. Diimport dan Diedarkan Oleh: Mattel SEA Ptd Ltd. (993532-P) Lot 13.5, 13th Floor, Menara Lien Hoe, Persiaran Tropicana Golf Country Resort, 47410 PJ. Tel: 03-78803817, Fax: 03-78803867. Mattel B.V., Postbus 576, 1180 AN Amstelveen, Nederland. 0800 - 262835. Mattel Belgium, Trade Mart, Atomiumsquare, Bogota 202 - B 275, 1020 Brussels. Deutschland: Mattel GmbH, An der Trift 75 D-63303 Dreieich. Schweiz: Mattel AG, Monbijoustrasse 68, CH-3000 Bern 23. Österreich: Mattel Ges.m.b.H., Triester Str., A-2355 Wiener Neudorf. Mattel Srl., 28040 Oleggio Castello, Italy. Mattel España, S.A., Aribau 200. 08036 Barcelona. cservice.spain@mattel.com Tel: 902.20.30.10 http://www.service.mattel.com/es Importado y distribuido por Mattel de México, S.A. de C.V., Insurgentes Sur # 3579, Torre 3, Oficina 601, Col. Tlalpan, Delegación Tlalpan, C.P. 14020, México, D.F. MME-920701-NB3. 59-05-51-00. Ext. 5206 6 - 01-800-463 59-89 Mattel Chile, S.A., Avenida Américo Vespucio 501-B, Quilicura, Santiago. Mattel de Venezuela, C.A., Ave. Mara, C.C. Macaracuy Plaza, Torre B, Piso 8, Colinas de la California, Caracas 1071. Mattel Argentina S.A., Curupayti 1186, (1607) - Villa Adelina, Buenos Aires. Mattel Colombia, S.A., calle 123#7-07 P.5, Bogotá. Mattel do Brasil Ltda. - CNPJ: 54.558.002/0004-72 Av. Tamboré, 1400/1440 Quadra A de 02 a 03 - 06460-000 - Barueri - SP. Atendimento ao Consumidor: SAC 0800550780. Mattel Portugal Lda., Av. da República, nº 90/96, 2º andar Fração 2, 1600-206 Lisboa Mattel Scandinavia A/S, Ringager 4C, DK-2605 Brøndby. Mattel Northern Europe A/S., Sinikalliontie 3, 02630 ESPOO, Puh. 0303 9060. Mattel AEBE, Ελληνικού 2, Ελληνικό 16777. E ΛΛΑΔΑ.

K0440-0520
Asst. 89854

• TO PLAY • POUR JOUER • SPIELLEN • PER GIOCARE • OM TE SPELEN
• ¡A JUGAR! • COMO JOGAR • SÅ HÄR ANVÄNDS LEKSAKEN • ΓΙΑ ΝΑ ΠΑΙΞΕΤΕ



- Only use projectiles supplied with this toy. Do not fire at people or animals or at point blank range.
- Ne pas utiliser d'autres projectiles que ceux fournis avec ce jouet. Ne pas tirer à bout portant et en direction de personnes ou d'animaux.
- Nur die zu diesem Spielzeug gehörenden Projektile verwenden. Nicht auf Menschen oder Tiere oder aus nächster Nähe zielen.
- Usare solo i proiettili forniti con il giocattolo. Non sparare contro persone o animali o a distanza ravvicinata.
- Uitsluitend de bij dit speelgoed geleverde projectielen gebruiken. Niet op mensen of dieren of van korte afstand schieten.
- PRECAUCIÓN: Utilizar exclusivamente los proyectiles suministrados con este juguete. No disparar a personas ni animales. No disparar a quemarropa.
- Usar apenas os "projécteis" fornecidos com este brinquedo. Não disparar contra animais nem demasiado perto de um "alvo".
- Använd bara projektiler som medföljer leksaken. Skjut inte mot eld eller djur eller på mycket nära håll.
- Älä tähtää kohti ihmisiä äläkä eläimiä äläkä laukaise liian läheltä muuttakaan kohdetta.
- Χρησιμοποιείτε μόνο τα βλήματα που περιλαμβάνονται. Μην στοχεύετε προς ανθρώπους ή ζώα.

© 2005 Mattel, Inc. All Rights Reserved. Tous droits réservés. Mattel, Inc., 333 Continental Blvd., El Segundo, CA 90245 U.S.A. Consumer Relations 1-800-524-8697. Mattel Canada Inc., Mississauga, Ontario L5R 3W2. You may call us free at 1-800-524-8697. service.mattel.com Mattel U.K. Ltd., Vanwall Business Park, Maidenhead SL6 4UB. Helpline 01628500303. Mattel France, 27/33 rue d'Antony, Siliç 145, 94523 Rungis Cedex N° Indigo 0 825 00 00 25 (0,15 € TTC/mn) ou www.allomattel.com. Mattel Australia Pty, Ltd., Richmond, Victoria. 3121 Consumer Advisory Service - 1300 135 312. Mattel East Asia Ltd., Room 1106, South Tower, World Finance Centre, Harbour City, Tsimshatsui, HK, China. Diimport & Diedarkan Oleh: Mattel SEA Ptd Ltd.(993532-P) Lot 13.5, 13th Floor, Menara Lien Hoe, Persiaran Tropicana Golf Country Resort, 47410 P.J. Tel:03-78803817, Fax:03-78803867. Mattel B.V., Postbus 576, 1180 AN Amstelveen, Nederland. 0800 - 2628835. Mattel Belgium, Trade Mart, Atomiumsquare, Bogota 202 - B 275, 1020 Brussels. Deutschland: Mattel GmbH, An der Trift 75 D-63303 Dreieich. Schweiz: Mattel AG, Monbijoustrasse 68, CH-3000 Bern 23. Österreich: Mattel Ges.m.b.H., Triester Str., A-2355 Wiener Neudorf. Mattel Sri, 28040 Oleggio Castello, Italy. Mattel España, S.A., Aribau 200. 08036 Barcelona. cservice.spain@mattel.com Tel: 902.20.30.10 http://www.service.mattel.com/es Importado y distribuido por Mattel de México, S.A. de C.V., Insurgentes Sur # 3579, Torre 3, Oficina 601, Col. Tlalpan, Delegación Tlalpan, C.P. 14020, México, D.F. MME-920701-NB3. 59-05-51-00. Ext. 5206 6 - 01-800-463 59-89 Mattel Chile, S.A., Avenida América Vespucio 501-B, Quilicura, Santiago. Mattel de Venezuela, C.A., Ave. Mara, C.C. Macaracuy Plaza, Torre B, Piso 8, Colinas de la California, Caracas 1071. Mattel Argentina S.A., Curupayti 1186, (1607) - Villa Adelina, Buenos Aires. Mattel Colombia, S.A., calle 123#7-07 P.5, Bogotá. Mattel do Brasil Ltda. - CNPJ : 54.558.002/0004-72 Av. Tamboré, 1400/1440 Quadra A de 02 a 03 - 06460-000 - Barueri - SP. Atendimento ao Consumidor: SAC 0800550780. Mattel Portugal Lda., Av. da República, nº 90/96, 2º andar Fração 2, 1600-206 Lisboa. Mattel Scandinavia A/S, Ringager 4C, DK-2605 Brøndby. Mattel Northern Europe A/S., Sinikalliontie 3, 02630 ESPOO, Puh. 0303 9060. Mattel AEBE, Ελληνικού 2, Ελληνικό 16777. ΕΛΛΑΔΑ.

K0441-0520
Asst. 89854



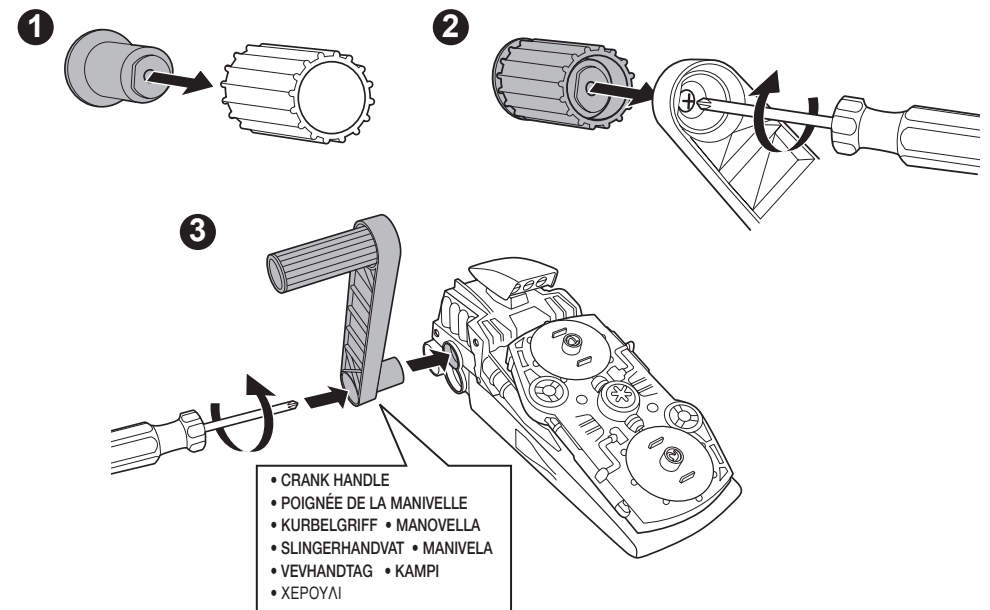
• INSTRUCTIONS • MODE D'EMPLOI • ANLEITUNG
• ISTRUZIONI • GEBRUIKSAANWIJZING • INSTRUCCIONES
• INSTRUÇÕES • ANVISNINGAR • KÄYTTÖOHJEET • ΟΔΗΓΙΕΣ

- Please keep these instructions for future reference, as they contain important information.
- Conserver ce mode d'emploi pour pouvoir y référer en cas de besoin car il contient des informations importantes.
- Diese Anleitung bitte für mögliche Rückfragen aufbewahren. Sie enthält wichtige Informationen.
- Conservare queste istruzioni per futuro riferimento. Contengono importanti informazioni.
- Bewaar deze gebruiksaanwijzing. Kan later nog van pas komen.
- Sirvanse guardar estas instrucciones para futura referencia, ya que contienen información de importancia acerca de este juguete.
- Guardar estas instruções para referência futura pois contém informação importante.
- Spara de här anvisningarna för framtida användning, de innehåller viktig information.
- Säilytä ohjeet - niissä on tärkeää tietoa.
- Κρατήστε τις οδηγίες για μελλοντική χρήση καθώς περιέχουν σημαντικές πληροφορίες.

3+

• TO ASSEMBLE • ASSEMBLAGE • ZUSAMMENBAU • MONTAGGIO
• IN ELKAAR ZETTEN • MONTAJE • PARA MONTAR • MONTERING • ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗ

- ADULT ASSEMBLY REQUIRED. • ASSEMBLAGE PAR UN ADULTE REQUIS. • ZUSAMMENBAU DURCH EINEN ERWACHSENEN ERFORDERLICH.
- E' RICHiesto IL MONTAGGIO DA PARTE DI UN ADULTO. • MOET DOOR VOLWASSENE IN ELKAAR WORDEN GEZET.
- REQUIERE MONTAJE POR PARTE DE UN ADULTO. • REQUER MONTAGEM POR PARTE DE UN ADULTO.
- KRÄVER VUXENHJÄLP VID MONTERING. • LELUN KOKOAMISEEN TARVITAAN AIKUISTA. • ΑΠΑΙΤΕΙΤΑΙ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗ ΑΠΟ ΕΝΗΛΙΚΑ.



• CRANK HANDLE
• POIGNÉE DE LA MANIVELLE
• KURBELGRIFF • MANOVELLA
• SLINGERHANDVAT • MANIVELA
• VEVHANDTAG • KAMPI
• ΧΕΡΟΥΛΙ

- USE PHILLIPS HEAD SCREWDRIVER (NOT INCLUDED) TO ASSEMBLE THE CRANK HANDLE. • ASSEMBLER LA POIGNÉE DE LA MANIVELLE À L'AIDE D'UN TOURNEVIS CRUCIFORME (NON INCLUS). • ZUM BEFESTIGEN DES KURBELGRIFFS IST EIN KREUZSCHLITZSCHRAUBENZIEHER (NICHT ENTHALTEN) ERFORDERLICH. • CON UN CACCIAVITE A STELLA (NON INCLUSO) MONTA LA MANOVELLA.
- ZET HET SLINGERHANDVAT IN ELKAAR MET EEN KRUIKOPSCHROEVENDRAAIER (NIET INBEGREPEN). • MONTA LA MANIVELA CON UN DESTORNILLADOR DE ESTRELLA (NO INCLUIDO). • USAR UMA CHAVE EM CRUZ (NÃO INCLuíDA) PARA MONTAR A MANIVELA.
- MONTERA VEVHANDTAGET MED HJÄLP AV EN STJÄRNSKRUVMEJSEL (INGÅR EJ). • KOKKOA KAMPI RISTIPÄÄMEISELILLÄ (EI MUKANA PAKKAUKSESSA). • ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΣΤΕ ΕΝΑ ΣΤΑΥΡΟΚΑΤΣΑΒΙΔΟ (ΔΕΝ ΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΕΤΑΙ) ΓΙΑ ΤΗ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗ ΤΟ ΧΕΡΟΥΛΙ.